2026/1429

22.7.2026

RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2026/1429 ÓN gCOIMISIÚN

an 30 Meitheamh 2026

lena ndeonaítear údarú Aontais le haghaidh na fine táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection' i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 22 Bealtaine 2012 maidir le táirgí bithicídeacha a chur ar fáil ar an margadh agus a úsáid ([1]), agus go háirithe Airteagal 44(5), an chéad fhomhír, de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) An 22 Meitheamh 2016 chuir Schuelke & Mayr GmbH iarratas faoi bhráid na Gníomhaireachta Eorpaí Ceimiceán ('an Ghníomhaireacht') i gcomhréir le hAirteagal 43(1) de Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 agus le hAirteagal 4 de Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 414/2013 ón gCoimisiún ([2]) maidir le húdarú Aontais na fine céanna táirgí bithicídeacha, dá dtagraítear in Airteagal 1 de Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 414/2013, ar a dtugtar 'Lyso IPA Hand Disinfection', de chineál táirge 1, mar a thuairiscítear in Iarscríbhinn V a ghabhann le Rialachán (AE) Uimh. 528/2012. Rinneadh taifead den iarratas faoi chás-uimhir BC-VT025199-03 sa Chlár do Tháirgí Bithicídeacha. Tagraíodh san iarratas don fhine táirgí bithicídeacha 'desmanol pure' arna húdarú le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2025/1905 ón gCoimisiún ([3]), ag a bhfuil an uimhir údaraithe EU-0033833-0000.

(2) Is é própán-2-ól an tsubstaint ghníomhach atá san fhine táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection', agus tá an tsubstaint sin ar liosta an Aontais de na substaintí gníomhacha formheasta dá dtagraítear in Airteagal 9(2) de Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 i gcás chineál táirge 1.

(3) An 11 Feabhra 2025 chuir an Ghníomhaireacht a)n tuairim uaithi ([4]) faoi bhráid an Choimisiúin mar aon leis an dréacht-achoimre ar shaintréithe táirge ('AST') i gcomhréir le hAirteagal 6 de Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 414/2013.

(4) Sa tuairim, is é conclúid na Gníomhaireachta nach bhfuil sna difríochtaí a bheartaítear idir an fhine táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection' agus an fhine táirgí bithicídeacha thagartha ghaolmhar 'desmanol pure' ach faisnéis a d'fhéadfadh a bheith faoi réir athrú riaracháin i gcomhréir le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 354/2013 ón gCoimisiún ([5]), agus, ar bhonn an mheasúnaithe ar an bhfine táirgí bithicídeacha thagartha ghaolmhar 'desmanol pure' agus faoi réir chomhlíonadh an dréacht-AST, is é a conclúid go gcomhlíonann an fhine chéanna táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection' na coinníollacha a leagtar síos in Airteagal 19(6) de Rialachán (AE) Uimh. 528/2012.

([1]) IO L 167, 27.6.2012, lch. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj.

([2]) Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 414/2013 ón gCoimisiún an 6 Bealtaine 2013 lena sonraítear nós imeachta maidir le húdarú na dtáirgí bithicídeacha céanna i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 125, 7.5.2013, lch. 4, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2013/414/oj).

([3]) Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2025/1905 ón gCoimisiún an 11 Meán Fómhair 2025 lena ndeonaítear údarú Aontais le haghaidh na fine táirgí bithicídeacha desmanol pure i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle. (IO L, 2025/1905, 3.10.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1905/oj).

([4]) Tuairim ón nGníomhaireacht Eorpach Ceimiceán an 11 Feabhra 2025 maidir le húdarú Aontais na fine céanna táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection', UBP-C-1793933-11-00/F, https://echa.europa.eu/fr/opinions-on-applications-for-union-authorisation.

([5]) Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 354/2013 ón gCoimisiún an 18 Aibreán 2013 maidir le hathruithe ar tháirgí bithicídeacha arna n-údarú i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 528/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle. (IO L 109, 19.4.2013, lch. 4, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2013/354/oj).

(5) An 13 Samhain 2025 rinne an Ghníomhaireacht dréacht-AST athbhreithnithe na fine táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection' a tharchur chuig an gCoimisiún i dteangacha oifigiúla uile an Aontais i gcomhréir le hAirteagal 44(4) de Rialachán (AE) Uimh. 528/2012.

(6) Comhaontaíonn an Coimisiún leis an tuairim ón nGníomhaireacht agus measann sé, dá bhrí sin, gurb iomchuí údarú Aontais a dheonú le haghaidh na fine céanna táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection'.

(7) Ba cheart dáta éaga an údaraithe a bheith ailínithe le dáta éaga údarú na fine táirgí bithicídeacha tagartha gaolmhaire 'desmanol pure'.

(8) Tá na bearta dá bhforáiltear sa Rialachán seo i gcomhréir leis an tuairim ón mBuanchoiste um Tháirgí Bithicídeacha,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Leis seo, deonaítear údarú Aontais ag a bhfuil an uimhir údaraithe EU-0034272-0000 do Schuelke & Mayr GmbH chun an fhine chéanna táirgí bithicídeacha 'Lyso IPA Hand Disinfection' a chur ar fáil ar an margadh agus a úsáid i gcomhréir leis an achoimre ar shaintréithe an táirge a leagtar amach san Iarscríbhinn.

Tá an t-údarú Aontais bailí ón 11 Lúnasa 2026 go dtí an 30 Meán Fómhair 2035.

Airteagal 2

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an fichiú lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, an 30 Meitheamh 2026.

Thar ceann an Choimisiúin
An tUachtarán
Ursula VON DER LEYEN

IARSCRÍBHINN

ACHOIMRE AR SHAINTRÉITHE AN TÁIRGE LE HAGHAIDH TACAR TÁIRGÍ BITHICÍDEACHA

Díghalrú Láimhe Lyso IPA

Cineál nó cineálacha táirge

PT01: Sláinteachas an duine

Uimhir an údaraithe EU-0034272-0000

Uimhir sócmhainne R4BP EU-0034272-0000

CUID I.

AN CHÉAD LEIBHÉAL FAISNÉISE

Caibidil 1. FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **Ainm an tacair**

Ainm	Díghalrú Láimhe Lyso IPA

1.2. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

1.3. **Sealbhóir an údaraithe**

Ainm agus seoladh shealbhóir an údaraithe	Ainm	Schuelke & Mayr GmbH
	Seoladh	Robert-Koch-Str. 2 22851 Norderstedt DE
Uimhir an údaraithe	EU-0034272-0000	
Uimhir sócmhainne R4BP	EU-0034272-0000	
Dáta an údaraithe	11 Lúnasa 2026	
Dáta éaga an údaraithe	30 September 2035	

1.4. **Monaróir/monaróirí an táirge**

Ainm an mhonaróra	A.F.P. Antiseptica Forschungs- und Produktionsgesellschaft mbH
Seoladh an mhonaróra	Otto-Brenner-Straße 16 21337 Lüneburg An Ghearmáin
Suíomh na láithreán monaraíochta	A.F.P. Antiseptica Forschungs- und Produktionsgesellschaft mbH site 1 Otto-Brenner-Straße 16 21337 Lüneburg An Ghearmáin

Ainm an mhonaróra	Lysoform Dr. Hans Rosemann GmbH
Seoladh an mhonaróra	Kaiser-Wilhelm-Straße 133 12247 Berlin An Ghearmáin
Suíomh na láithreán monaraíochta	Lysoform Dr. Hans Rosemann GmbH site 1 Kaiser-Wilhelm-Straße 133 12247 Berlin An Ghearmáin

Ainm an mhonaróra	Sterisol AB
Seoladh an mhonaróra	Kronoängsgatan 3 592 23 Vadstena An tSualainn
Suíomh na láithreán monaraíochta	Sterisol AB site 1 Kronoängsgatan 3 592 23 Vadstena An tSualainn

Ainm an mhonaróra	Rudolf Dankwardt GmbH - Jessenitz
Seoladh an mhonaróra	Lagerstr. 15 19249 Jessenitz - Werk / Lübtheen An Ghearmáin
Suíomh na láithreán monaraíochta	Rudolf Dankwardt GmbH - Jessenitz site 1 Lagerstr. 15 19249 Jessenitz - Werk / Lübtheen An Ghearmáin

1.5. **Monaróir/monaróirí na substainte gníomhaí nó na substaintí gníomhacha**

Substaint ghníomhach	Propan-2-ol
Ainm an mhonaróra	Ineos Solvents Germany GmbH (formerly Sasol)
Seoladh an mhonaróra	Römerstraße 733 47443 Moers An Ghearmáin
Suíomh na láithreán monaraíochta	Ineos Solvents Germany GmbH (formerly Sasol) site 1 Römerstraße 733 47443 Moers An Ghearmáin Ineos Solvents Germany GmbH (formerly Sasol) site 2 Shamrockstr. 88 44623 Herne An Ghearmáin

Substaint ghníomhach	Propan-2-ol
Ainm an mhonaróra	Shell Chemicals Europe B.V.
Seoladh an mhonaróra	Postbus 2334 3000 CH Rotterdam An Ísiltír
Suíomh na láithreán monaraíochta	Shell Chemicals Europe B.V. site 1 BV/Shell Nederland Raffinaderij B.V. Vondelingenweg 601 3196 KK Rotterdam-Pernis An Ísiltír

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH AGUS FOIRMLIÚ AN TACAIR TÁIRGÍ

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh an tacair**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,1 - 75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0 - 0,5 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

CUID II.

AN DARA LEIBHÉAL FAISNÉISE MEITEA-SPC(ANNA)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 1 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 1 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC1

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-1

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 1

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 1**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,25 - 0,5 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 1**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 1

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. H412: Díobhálach don saol uisceach, le héifeachtaí fadtréimhseacha. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P273: Ná scaoiltear amach sa chomhshaol. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 1.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh dighalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an dighalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g substaint ghníomhach (s.g.). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Tá an táirge teoranta d'úsáid daoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 2.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo

	An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 3.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, agus víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach

	Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 5 ml (lámh cupped) isteach sa pailme (2-4 strócanna caidéil). Cuimil do lámha agus forearms ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim (ag stealladh, ag cuimilt) uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 4.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 5.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).

Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 6.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Tá an táirge teoranta d'úsáid daoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 7.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 7.1.: (gairmiúil, tionsclaíoch): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/ dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 7.2.: (gairmiúil): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i gceantair leighis cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha), dochtúir nó cleachtas fiaclóireachta
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 7.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 7.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 7.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 7.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta): Doirt 5 ml (lámh cupped) (2-4 strócanna caidéil) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 5 ml (lámh cupped) isteach sa pailme. Cuimil do lámha agus forearms ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís (ag stealladh, ag cuimilt) uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 8.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 8.1.: (gairmiúil, tionsclaíoch): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha), cleachtas dochtúra nó fiaclóireachta, stiúideonna cosmaideacha, cúram do dhaoine scothaosta, agus i réimsí tionsclaíocha cosúil le tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia. Úsáid # 8.2.: (gairmiúil): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 8.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 8.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 8.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 8.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 9.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil – baictéir, giostaí – stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo;

	Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 10.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 10.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 10.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i gceantair leighis cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha), dochtúir nó cleachtas fiaclóireachta
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 10.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 10.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 10.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 10.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 1

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 1

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha	Schülke® 1	
Uimhir an údaraithe	EU-0034272-0001 1-1	

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,5 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 2 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 2 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC2

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-2

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 2

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 2**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,25 - 0,5 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 2**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 2

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. H412: Díobhálach don saol uisceach, le héifeachtaí fadtréimhseacha. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P273: Ná scaoiltear amach sa chomhshaol. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 11.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 12.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme (1-2 strócannacaidéil) nó caidéil eile é isteach sa pailme. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 13.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 14.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhéine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 15.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 16.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: de réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 17.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Cur síos ar réimse úsáide: #Úsáid # 17.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia #Úsáid # 17.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i gceantair leighis cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha etc.), dochtúir nó cleachtas fiaclóireachta
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: #Úsáid # 17.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) #Úsáid # 17.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: #Úsáid # 17.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) #Úsáid # 17.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)

Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 18.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 18.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 18.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 18.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 18.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: #Úsáid # 18.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) #Úsáid # 18.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 19.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil – baictéir, giostaí – stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 20.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 20.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 20.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 20.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 20.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 20.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 20.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.11. **Tuairisc úsáide**

Tábla 11.

Úsáid # 21.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach / cúram sláinte i gceantair bhaile (i gcás cásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an dighalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhéine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.11.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

Seachain díghalrú i láthair leanaí & < 6 bliana.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.11.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.11.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.12. **Tuairisc úsáide**

Tábla 12.

Úsáid # 22.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.12.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.12.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.12.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.12.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.12.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.13. **Tuairisc úsáide**

Tábla 13.

Úsáid # 23.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.13.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.13.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.13.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.13.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.13.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.14. **Tuairisc úsáide**

Tábla 14.

Úsáid # 24.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.14.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.14.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.14.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.14.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.14.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 2

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 2

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 2			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0002 1-2			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,5 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 3 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 3 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC3

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-3

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 3

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 3**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 3**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 3

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 25.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 26.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).

Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 27.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, agus víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 28.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 29.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 30.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).

Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: de réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 31.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 31.1.: (gairmiúil, tionsclaíoch): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/ dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 31.2.: (gairmiúil): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 31.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 31.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 31.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 31.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 32.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 32.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 32.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 32.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 32.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir , víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 32.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 32.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 33.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 34.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 34.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 34.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 34.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 34.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir , víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán)

	Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 34.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 34.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 3

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 3

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 3			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0003 1-3			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 4 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 4 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC4

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-4

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 4

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 4**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 4**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 4

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 35.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 36.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 37.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 38.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir : 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 39.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 40.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir : 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 41.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 41.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 41.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 41.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 41.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: #Úsáid # 41.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) #Úsáid # 41.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 42.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 42.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 42.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 42.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 42.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 42.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 42.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 43.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 44.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 44.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 44.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 44.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 44.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 44.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 44.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.11. **Tuairisc úsáide**

Tábla 11.

Úsáid # 45.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach / cúram sláinte i gceantair bhaile (m.sh. i gcás galair / cás speisialta: toinníteas).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.11.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

Seachain díghalrú i láthair leanaí & < 6 bliana.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.11.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.11.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.12. **Tuairisc úsáide**

Tábla 12.

Úsáid # 46.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.12.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.12.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.12.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.12.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.12.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.13. **Tuairisc úsáide**

Tábla 13.

Úsáid # 47.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí:
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.13.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.13.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.13.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.13.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.13.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.14. **Tuairisc úsáide**

Tábla 14.

Úsáid # 48.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach / cúram sláinte i gceantair bhaile (m.sh. i gcás galair / cás speisialta: toinníteas).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.14.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.14.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

Seachain díghalrú i láthair leanaí & < 6 bliana.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.14.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.14.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.14.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 4

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 4

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 4			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0004 1-4			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 5 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 5 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC5

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-5

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 5

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 5**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,1 - 63,1 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 5**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 5

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.

Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 49.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 50.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)

Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 51.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 52.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE

	Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 53.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 54.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE): 36 mí

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 55.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 55.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 55.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 55.1.: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 55.2.: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 55.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 55.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 56.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 56.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 56.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 56.1.: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 56.2.: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 56.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 56.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 57.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil – baictéir, giostaí, fungais – stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Baictéaraicíd, giostaicíd, fungaicíd: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 58.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil – baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 58.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 58.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 58.1.: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 58.2.: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 58.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 58.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (HDPE), canister (HDPE), druma (HDPE), IBC (HDPE le fráma cruach): 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 5

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 5

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 5			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0005 1-5			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,1 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 6 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 6 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC6

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-6

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 6

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 6**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,14 - 63,14 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 6**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 6

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh. EUH208: Isoeugenol ann. D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le frithghníomhú ailléirgeach.
Ráitis réamhchúraim	P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 59.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é (2-4 strócanna caidéil) isteach sa pailme. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 60.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil) agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 61.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 61.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 61.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 61.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 61.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 61.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 61.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE

	Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é (2-4 strócanna caidéil) isteach sa pailme. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Tor láimhe máinliachta: Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil) agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 62.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil) agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 6

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 6

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha	Manorapid® r.f.u.	
	Neoseptin r.f.u.	
	Novosept r.f.u.	
	Novoseptin r.f.u.	
	Lyorthol r.f.u.	
	Desocid r.f.u.	
	Cosmo r.f.u.	
	Fordesin r.f.u.	
	Skin-Des r.f.u.	
	Dermorapid r.f.u.	
	Dermoguard r.f.u.	
	Aldovet r.f.u.	
	Vetfarm r.f.u.	
	MDI r.f.u.	
	Antiseptica r.f.u.	
	Saltero r.f.u.	
	Prop70 r.f.u.	

		Sterisol Isoprop			
		MENNO® DERM I-PA			
		Actoderm			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0006 1-6			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,14 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 7 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 7 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC7

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-7

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 7

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 7**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,14 - 63,14 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 7**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 7

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.

Ráitis réamhchúraim	P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 63.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 5 ml in aghaidh an dighalraithe, a fhreagraíonn do 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é (2-4 strócanna caidéil) isteach sa pailme. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 64.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo

	An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil) agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 65.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 65.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 65.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 65.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 65.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, baictéir tuberculosis, agus víris imchlúdaithe: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 65.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 65.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é (2-4 strócanna caidéil) isteach sa pailme. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Tor láimhe máinliachta: Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil) agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

5-30 l canister, 220 l druma, 1 000 l coimeádán: Athlíonadh nó aistriú chuig coimeádáin/gléasanna eile de réir mar is gá.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

Ní mór do gach ábhar a bheith ag luí go hiomlán leis an táirge. Ní mór an fhaisnéis lipéadaithe íosta seo a leanas a bheith ag an dáileoir nó ag an gcoimeádán, a athlíontar:

— Uimhir an údaraithe;

— Ainm trádála an táirge bhithicídigh;

— Céannacht agus ábhar gach comhábhair ghníomhaigh;

— Na treoracha úsáide, lena n-áirítear an t-am corpraithe is gá don ghníomhaíocht bhithicídeach;

— An t-eolas de réir CLP.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 66.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú – laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tháirge díghalraithe tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, aonad dianchúraim/ dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 125, 500 1 000 ml Pacáistiú: HDPE Dúnadh: Caipín clack: Gléas PP nó Caidéil: córas casta (PE-LD, PP, PBT, POM, EVA, cruach dhosmálta) Ceanastar: 5, 10, 20, 30 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo An Droim: 220 l Pacáistiú: HDPE Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo IBC: 1 000 l Pacáistiú: HDPE le fráma cruach Dúnadh: HDPE, LDPE, PP nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), LDPE, PE-LD (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polúbúitiléine)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil) agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht.

Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: 36 mí

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 7

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 7

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha	Manorapid® pure	
	Desocid pure	
	Neoseptin pure	
	Novosept pure	
	Novoseptin pure	
	Lyorthol pure	
	Cosmo pure	
	Fordesin pure	
	Saltero pure	
	Prop70 pure	
	Skin-Des pure	
	Dermorapid pure	
	Dermoguard pure	
	Aldovet pure	
	Vetfarm pure	
	MDI pure	
	Antiseptica pure	
	Sterisol Isoprop pure	
	Des HD	
	MENNO® DERM I-P	
	Plurasept HD	
	Opynol	
Uimhir an údaraithe	EU-0034272-0007 1-7	

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,14 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 8 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 8 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC8

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-8

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 8

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 8**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,25 - 0,5 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 8**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 8

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. H412: Díobhálach don saol uisceach, le héifeachtaí fadtréimhseacha. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P273: Ná scaoiltear amach sa chomhshaol. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach.

	P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 67.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré: Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 68.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 69.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, agus víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 5 ml (lámh cupped) isteach sa pailme (2-4 strócanna caidéil). Cuimil do lámha agus forearms ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim (ag stealladh, ag cuimilt) uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 70.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 71.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 72.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: de réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE

	Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 73.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 73.1.: (gairmiúil, tionsclaíoch): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/ dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 73.2.: (gairmiúil): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i gceantair leighis cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha), dochtúir nó cleachtas fiaclóireachta
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 73.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 73.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Minicíocht: Úsáid # 73.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 73.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 73.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 73.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 3 ml (palmful) isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) (2-4 strócanna caidéil) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile 5 ml (lámh cupped) isteach sa pailme. Cuimil do lámha agus forearms ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís (ag stealladh, ag cuimilt) uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 74.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 74.1.: (gairmiúil, tionsclaíoch): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha), cleachtas dochtúra nó fiaclóireachta, stiúideonna cosmaideacha, cúram do dhaoine scothaosta, agus i réimsí tionsclaíocha cosúil le tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia. Úsáid # 74.2.: (gairmiúil): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 74.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 74.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 74.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 74.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 75.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 76.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 76.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 76.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i gceantair leighis cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha), dochtúir nó cleachtas fiaclóireachta
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: ---
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 76.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 76.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 76.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 76.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 8

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 8

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 1			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0008 1-8			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,5 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 9 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 9 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC9

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-9

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 9

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 9**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,25 - 0,5 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 9**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 9

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. H412: Díobhálach don saol uisceach, le héifeachtaí fadtréimhseacha. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P273: Ná scaoiltear amach sa chomhshaol. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 77.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 78.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme (1-2 strócannacaidéil) nó caidéil eile é isteach sa pailme. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 79.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 80.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 81.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 82.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: de réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 83.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh #Úsáid # 83.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia #Úsáid # 83.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i gceantair leighis cosúil le hospidéil (lena n-áirítear ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha etc.), dochtúir nó cleachtas fiaclóireachta
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: #Úsáid # 83.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) #Úsáid # 83.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: #Úsáid # 83.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) #Úsáid # 83.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais: Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta: Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 84.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 84.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 84.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 84.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 84.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: #Úsáid # 84.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) #Úsáid # 84.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (1-2 strócanna caidéil). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

--

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 85.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 86.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 86.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 86.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 86.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 86.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 86.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 86.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2). Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh gníomhaíocht bhreise mycobactericidal arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.11. **Tuairisc úsáide**

Tábla 11.

Úsáid # 87.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach / cúram sláinte i gceantair bhaile (i gcás cásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.11.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

Seachain díghalrú i láthair leanaí & < 6 bliana.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.11.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.11.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.12. **Tuairisc úsáide**

Tábla 12.

Úsáid # 88.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.12.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

4.12.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.12.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.12.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.12.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.13. **Tuairisc úsáide**

Tábla 13.

Úsáid # 89.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.13.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.13.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.13.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.13.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.13.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.14. **Tuairisc úsáide**

Tábla 14.

Úsáid # 90.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.14.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

4.14.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.14.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.14.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.14.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 9

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 9

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 2			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0009 1-9			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)
1-Tetradecanol	Tetradecan-1-ol	Substaint neamhghníomhach	112-72-1	204-000-3	0,5 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 10 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 10 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC10

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-10

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 10

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 10**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 10**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 10

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 91.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar). Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycobacteria agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 92.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 93.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, agus gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta: 2 x 5 ml in aghaidh an dighalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 94.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 95.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 96.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml

	Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe): Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 97.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 97.1.: (gairmiúil, tionsclaíoch): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/ dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 97.2.: (gairmiúil): Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 97.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 97.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 97.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 97.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE

	Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 98.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 98.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 98.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 98.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 98.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 98.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 98.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 99.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 100.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 100.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 100.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 100.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Úsáid # 100.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe, agus víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 100.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 100.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad.

Díghalrú tor láimhe máinliachta (lena n-áirítear gníomhaíocht i gcoinne víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta)): Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 10

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 10

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 3			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0010 1-10			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 11 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 11 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC11

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-11

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 11

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 11**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 - 75 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 11**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 11

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 101.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 102.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 103.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 104.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 105.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 106.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 107.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 107.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 107.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 107.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 107.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: #Úsáid # 107.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) #Úsáid # 107.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 108.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 108.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 108.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 108.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 108.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 108.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 108.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 109.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne baictéir agus giostaí: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 110.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, mycoBaictéir, víris imchlúdaithe - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: MycoBaictéir Gnáthainm: MycoBaictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 110.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 110.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 110.1.: I gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. I gcoinne mycoBaictéir: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.9 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 110.2.: I gcoinne baictéir, giostaí, mycoBaictéir agus víris imchlúdaithe: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 90 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 110.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 110.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Le haghaidh éifeachtúlacht mycobactericidal breise arís go céim amháin níos mó ama.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 45 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.11. **Tuairisc úsáide**

Tábla 11.

Úsáid # 111.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach / cúram sláinte i gceantair bhaile (m.sh. i gcás galair / cás speisialta: toinníteas).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -

Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.11.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

Seachain díghalrú i láthair leanaí & < 6 bliana.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.11.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.11.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.11.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.12. **Tuairisc úsáide**

Tábla 12.

Úsáid # 112.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.12.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.12.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.12.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.12.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

--

4.12.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.13. **Tuairisc úsáide**

Tábla 13.

Úsáid # 113.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí cúraim sláinte cosúil le cleachtais leighis (ach amháin i gcásanna speisialta, m.sh. toinníteas)

Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.13.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

4.13.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.13.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.13.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.13.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.14. **Tuairisc úsáide**

Tábla 14.

Úsáid # 114.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - víris (gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach / cúram sláinte i gceantair bhaile (m.sh. i gcás galair / cás speisialta: toinníteas).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: I gcoinne víris (speictream teoranta gníomhaíochta virucidal): 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 3.16 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 120 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.14.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 60 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.14.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

Seachain díghalrú i láthair leanaí & < 6 bliana.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.14.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.14.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.14.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 11

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 11

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 4			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0011 1-11			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	75 % (w/w)

Caibidil 1. MEITEA-SPC 12 FAISNÉIS RIARACHÁIN

1.1. **MEITEA-SPC 12 aitheantóir**

Aitheantóir	desmanol pure meta SPC12

1.2. **Iarmhír na huimhreach údaraithe**

Uimhir	1-12

1.3. **Cineál nó cineálacha táirge**

Cineál nó cineálacha táirge	PT01: Sláinteachas an duine

Caibidil 2. COMHDHÉANAMH META SPC 12

2.1. **Faisnéis cháilíochtúil agus chainníochtúil faoi chomhdhéanamh meitea-SPC 12**

Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,1 - 63,1 % (w/w)

2.2. **Cineál/cineálacha foirmlithe meitea-SPC 12**

Cineál nó cineálacha foirmlithe	AL Aon leacht eile

Caibidil 3. RÁITIS GHUAISE AGUS RÉAMHCHÚRAIM MEITEA-SPC 12

Ráitis ghuaise	H225: Leacht an-inadhainte agus gal an-inadhainte. H319: Ina chúis le greannú tromchúiseach don tsúil. H336: D'fhéadfadh sé a bheith ina chúis le codlatacht nó le meadhrán. EUH066: D'fhéadfadh tirimeacht craicinn nó scoilteadh craicinn a bheith mar thoradh ar ilnochtadh.
Ráitis réamhchúraim	P101: Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe. P102: Coimeád as aimsiú leanaí. P103: Léigh go cúramach agus lean na treoracha go léir. P210: Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac. P261: Seachain gal a análú. P261: Seachain spraeáil a análú. P264: Nigh lámha go lánchúramach tar éis láimhsithe. P271: Úsáid amuigh faoin aer nó i limistéar dea-aerálaithe amháin. P304+P340: MÁ IONANÁLAÍTEAR É: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus cinntigh go bhfuil an duine in ann análú go compordach. P305+P351+P338: I gCÁS TEAGMHÁIL LEIS NA SÚILE: Sruthlaítear go faichilleach le huisce ar feadh roinnt nóiméad. Bain amach lionsaí tadhaill, má tá siad á gcaitheamh agus más féidir iad a bhaint amach go héasca. Lean leis an sruthlú. P312: Cuir glao ar IONAD NIMHE má bhraitheann tú tinn. P312: Cuir glao ar dochtúir má bhraitheann tú tinn. P337+P313: Má mhaireann an greannú súile: Faigh aird liachta. P403+P235: Stóráil in áit dhea-aeráilte. Coimeád fionnuar é. P405: Stóráil faoi ghlas. P501: Diúscair ábhar i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta. P501: Diúscair coimeádán i gcomhréir le rialacháin áitiúla agus náisiúnta.

Caibidil 4. ÚSÁID/ÚSÁIDÍ ÚDARAITHE MEITEA-SPC

4.1. **Tuairisc úsáide**

Tábla 1.

Úsáid # 115.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.1.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, víris imchlúdaithe:

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.1.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.1.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.1.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.2. **Tuairisc úsáide**

Tábla 2.

Úsáid # 116.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml

	Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.2.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

4.2.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.2.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.2.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.2.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.3. **Tuairisc úsáide**

Tábla 3.

Úsáid # 117.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha

Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.3.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.3.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.3.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.3.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.3.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.4. **Tuairisc úsáide**

Tábla 4.

Úsáid # 118.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir tionsclaíoch - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i gceantair thionsclaíocha, e.g. tionscal na cógaisíochta nó an tionscail táirgthe bia
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.4.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, víris imchlúdaithe: Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

4.4.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.4.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.4.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.4.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.5. **Tuairisc úsáide**

Tábla 5.

Úsáid # 119.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i limistéar príobháideach/cúram sláinte i gceantair bhaile (e.g. i gcás galar).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g s.g. (substaint ghníomhach). Am teagmhála 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 s.g. (substaint ghníomhach).Am teagmhála 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.5.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

Cinntigh aeráil leordhóthanach le linn agus tar éis iarratas táirge trí fhuinneoga a oscailt nó aeráil mheicniúil a athrú ag limistéar seomra folctha/cistine.

Ná húsáid in aice le hainmhithe tí.

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

Tá srian ar úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.5.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.5.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.5.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

4.6. **Tuairisc úsáide**

Tábla 6.

Úsáid # 120.: Cuimil láimhe sláinteachais - úsáideoir neamhghairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g s.g.. Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g s.g. Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (3 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	an pobal i gcoitinne (neamhghairmiúil)
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo

	mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.6.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais:

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Ttá sé táirge teoranta d'úsáid do dhaoine fásta amháin.

4.6.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

I gcás triomacht craicinn, bain úsáid as lóis cúram cnis cuí.

4.6.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.6.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.6.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE) agus mála/sásea (PE): laethanta 6

4.7. **Tuairisc úsáide**

Tábla 7.

Úsáid # 121.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 121.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 121.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 121.1.: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 121.2.: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 121.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 121.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.7.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais:

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Díghalrú tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.7.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.7.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.7.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.7.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.8. **Tuairisc úsáide**

Tábla 8.

Úsáid # 122.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil, tionsclaíoch - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 122.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (e.g. ospidéal, aonad dianchúraim/dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha) agus i réimsí tionsclaíocha, e.g. tionscal cógaisíochta nó táirgthe bia Úsáid # 122.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 122.1.: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 122.2.: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 122.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 122.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	tionsclaíoch gairmiúil

Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.8.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.8.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.8.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.8.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.8.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.9. **Tuairisc úsáide**

Tábla 9.

Úsáid # 123.: Cuimil tor láimhe máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, fungais - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla
Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Baictéaraicíd, giostaicíd, fungaicíd: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g s.g. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: De réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.9.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.9.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.9.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.9.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.9.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

4.10. **Tuairisc úsáide**

Tábla 10.

Úsáid # 124.: Cuimil tor láimhe sláinteachais / máinliachta - úsáideoir gairmiúil - baictéir, giostaí, fungais, baictéir tuberculosis, víris imchlúdaithe, víris (gníomhaíocht virucidal speictrim theoranta) - stealladh nó caidéalú - laistigh

An cineál táirge	PT01: Sláinteachas an duine
I gcás inarb ábhartha, tuairisc bheacht ar an úsáid údaraithe	Ní ábhartha
Spriocorgánach (nó spriocorgánaigh) (lena n-áirítear céim na forbartha)	Ainm eolaíoch: Baictéir Gnáthainm: Baictéir Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Giostaí Gnáthainm: Giostaí Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Fungais Gnáthainm: Fungais Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Baictéir Tuberculosis Gnáthainm: Baictéir Tuberculosis Céim na forbartha: cealla fásúla Ainm eolaíoch: Víris imchlúdaithe Gnáthainm: Víris imchlúdaithe Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme Ainm eolaíoch: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Gnáthainm: Víris (gníomhaíocht vírisicídeach speictrim theoranta) Céim na forbartha: nach bhfuil infheidhme

Réimse (nó réimsí) úsáide	úsáid laistigh Úsáid # 124.1.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí cuimil láimhe sláinteachais i réimsí a bhaineann le cúram sláinte (m.sh. ospidéal, ICU /aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis, cúram do dhaoine scothaosta, stiúideo cosmaideacha). Úsáid # 124.2.: Táirge réidh le húsáid le haghaidh díghalraithe trí tor láimhe máinliachta le haghaidh díghalrú lámh i limistéir chúraim sláinte (m.sh. ospidéal, ICU / aonad dianchúraim, bardaí péidiatraiceacha, cleachtais leighis).
Modh (nó modhanna) úsáide	Airí modha: Stealladh nó caidéalú (sonraíocht dáileoir: caidéil titim/ aschur: drip) Tuairisc mhionsonraithe ar an airí: -
Ráta (nó rátaí) agus minicíocht feidhmithe	Ráta úsáide: Úsáid # 124.1.: Gníomhaíocht baictéarach, giosta agus virucidal i gcoinne víris imchlúdaithe: 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 30 soic. Gníomhaíocht theoranta virucidal speictrim, éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal: 2 x 3 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 1.65 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 60 soic. (I gcomhlán) Úsáid # 124.2.: 2 x 5 ml in aghaidh an díghalraithe, a fhreagraíonn do 2 x 2.76 g a.s. (substaint ghníomhach). Am teagmhála: 180 soic. (I gcomhlán) Airí uainithe: Minicíocht: Úsáid # 124.1.: de réir mar is gá (25 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth) Úsáid # 124.2.: de réir mar is gá (4 iarratas in aghaidh an lae de ghnáth)
Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí	gairmiúil
Méideanna paca agus ábhar pacáistíochta	Buidéal: 50, 60, 75, 95, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: Corpoideachas Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo mála/sásea: 40, 50, 90, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 700, 750, 800, 950, 1 000 ml Pacáistiú: PET / ALU / PE, PET / PE nó PET-SiO / PE Dúnadh: PP, PC, PE, HDPE, LDPE nó meascán de na hábhair seo ; Gléas caidéil: PP, PC, PE, HDPE, LDPE, EVA, POM, PBT, cruach dhosmálta, silicone, glóthach shilice, NBR, TPE, gloine nó meascán de na hábhair seo Giorrúcháin: HDPE (poileitiléin ard-dlúis), PP (polapróipiléin), PC (polacarbónáit), PE (poileitiléin), LDPE (poileitiléin ísealdlúis), EVA (aicéatáit vinil eitiléine), POM (polocsaimeitiléin), PBT (terephthalate polbutylene), PET (terephthalate poileitiléin), NBR (rubar bútaidhé-éine nítríle), TPE (leaistiméire teirmeaplaisteach), ALU (alúmanam)

4.10.1. *Treoracha úsáidsonracha úsáide*

Tá an táirge réidh le húsáid. Cuir an táirge i bhfeidhm ach amháin ar dhromchla craicinn an duine slán. Nigh agus triomaigh do lámha sula n-úsáideann tú an táirge.

Cuimil láimhe sláinteachais (Éifeachtúlacht i gcoinne baictéir, giostaí, agus víris imchlúdaithe):

Doirt 3 ml (palmful) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile é isteach sa pailme (strócanna caidéil 1-2) agus cuimil na lámha. Cuimil ar feadh 30 soicind ar a laghad. Maidir le gníomhaíocht virucidal speictrim teoranta breise, déanann éifeachtúlacht fungaiscidal agus tuberculocidal an chéim sin uair amháin eile.

Tor láimhe máinliachta:

Doirt 5 ml (lámh cupped) den táirge isteach sa pailme nó caidéil eile (2-4 strócanna caidéil) sé isteach sa pailme agus cuimil na lámha agus forearms. Cuimil ar feadh 90 soicind ar a laghad. Déan an chéim sin arís uair amháin eile. Déan cinnte go gcoinníonn an táirge do lámha agus do forearms tais don am iarratais ar fad.

Níor cheart an táirge bithicídeach a bhaint/a athlíonadh le haghaidh úsáid tor láimhe máinliachta ach amháin faoi choinníollacha aiseipteacha.

4.10.2. *Bearta úsáidsonracha maolaithe riosca*

4.10.3. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint*

4.10.4. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, na treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte*

4.10.5. *I gcás ina mbaineann sé go sonrach le húsáid, coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála*

Coimeád an coimeádán dúnta go docht. Cosain ó sholas díreach na gréine.

Déan a stóráil ag teocht an tseomra sa bhunchoimeádán.

Seilfré:

Buidéal (PE), mála/sásea (PE): laethanta 6

Caibidil 5. TREORACHA GINEARÁLTA ÚSÁIDE MAIDIR LE MEITEA-SPC 12

5.1. **Treoracha úsáide**

Teicníc iarratais:

Céim 1: Cuir an díghalrán i bhfeidhm agus cuimil isteach i mbosa na láimhe. Cuimil pailme go pailme chun díghalrán a scaipeadh thar lámha agus méara ar fad.

Céim 2: Cuimil cúl do láimhe clé le pailme na láimhe deise. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 3: Oscail méara agus cuimil na gréasáin méar. Gníomh a chúlú agus a athdhéanamh.

Céim 4: Cuimil pailme go pailme le méara nasctha (5 huaire).

Céim 5: Cuimil ordóg gach láimhe ag baint úsáide as gluaiseacht rothlach.

Céim 6: Cuimil leideanna na méara i gcoinne na pailme os coinne ag baint úsáide as gluaiseacht chiorclach. Cuimil rosta leis an dá lámh. Lig do na lámha triomú go hiomlán.

Ná húsáid an táirge mar aon le táirgí eile.

Léigh an lipéad nó an bhileog i gcónaí roimh úsáid agus lean na treoracha go léir a thugtar.

Coinnigh as teacht leanaí agus ainmhithe/peataí nach sprioc iad

Seachain teagmháil leis na súile.

Ná hith, ná hól agus ná caitear tobac agus an táirge seo á úsáid.

Déan cinnte go bhfuil an táirge i bhfeidhm triomaithe go hiomlán sula dtéann tú isteach i seomra nó i limistéar ina bhfanfaidh daoine ar feadh tréimhse níos faide.

5.2. **Bearta maolaithe riosca**

5.3. **Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla, treoracha garchabhrach agus bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint**

Sonraí maidir le héifeachtaí díreacha nó indíreacha dóchúla:

Níl aon cheann.

Treoracha garchabhrach:

Eolas ginearálta

Tóg daoine chuig áit shábháilte. Breathnaigh ar fhéinchosaint le haghaidh garchabhrach. Tóg amach éadaí agus bróga éillithe láithreach. Faigh cóir leighis má tharlaíonn comharthaí.

Más gá comhairle liachta, bíodh coimeádán nó lipéad an táirge ina aice láimhe.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Má tharlaíonn greannú nigh le huisce agus lorg comhairle leighis. Má tharlaíonn teagmháil neamhbheartaithe leis an gcraiceann: nigh le huisce.

I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS NA SÚILE: Sruthlaigh le huisce. Tóg amach na tadhall-lionsaí, más ann dóibh agus más furasta. Lean ar aghaidh ag sruthlú le haghaidh 5 nóiméad. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ IONANÁLAÍTEAR: Bog chuig áit ina bhfuil aer úr agus cinntigh gur féidir leat d'anáil a tharraingt go compordach. Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

MÁ SHLOGTAR: Sruthlaítear an béal.

Má tá siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar 112/otharcharr chun cóir leighis a fháil.

Mura bhfuil siomptóim ar dhuine: Glaoigh ar LÁRIONAD NIMHIÚCHÁIN nó ar dhochtúir.

Eolas le roinnt le Pearsanra cúraim sláinte/dochtúir: Tús a chur le bearta tacaíochta saoil más gá,

Na hairíonna agus na héifeachtaí is tábhachtaí, idir ghéarmhíochaine agus mhoillithe

D'fhéadfadh stinging, cuimilt, deargadh, at, agus fís doiléir a bheith i gceist le comharthaí. Tá éifeacht támhshuanach ag gal agus d'fhéadfadh tinneas cinn, tuirse, meadhrán agus masmas a bheith mar thoradh orthu. Casacht. Giorra anála ina dhiaidh sin glaoigh ar IONAD NIMHE.

Bearta éigeandála chun an comhshaol a chosaint:

Seachain doirteadh tiúchana chuig ithir, uisce dromchla nó screamhuisce m.sh.

Bailigh táirge éalú trí bhíthin ábhar oiriúnach (m.sh. cré, gaineamh, cré diatomaceous, vermiculite, gníomhairí ceangailteach uilíoch).

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

I gcás éillithe ithreach nó dobharlach cuir é sin in iúl do na húdaráis inniúla.

Seachain an chontúirt phléasctha.

Tá gal níos troime ná an t-aer agus scaipfidh siad ar feadh na talún agus baileoidh siad i gceantair ísle nó teoranta (séaraigh, íoslaigh, umair).

Bain úsáid as uirlisí neamh-sparking agus trealamh pléascadh-cruthúnas.

Bearta réamhchúraim a ghlacadh i gcoinne urscaoileadh statach.

Cinntigh leanúnachas leictreach trí nascáil agus talamh (talamh) gach trealamh.

5.4. **Treoracha chun an táirge agus a phacáistiú a dhiúscairt go sábháilte**

Déan ábhar/coimeádán a dhiúscairt chuig pointe bailithe dramhaíola speisialta de réir riachtanais áitiúla/náisiúnta/idirnáisiúnta.

Ní mór iarmhair táirgí a bhailiú agus a dhiúscairt i gcomhréir leis an reachtaíocht náisiúnta um dhiúscairt dramhaíola agus le haon cheanglais réigiúnacha agus/nó údaráis áitiúil.

Seachain scaoileadh (díreach) (táirge neamhráite) chuig an gcomhshaol/córas séarachais.

Ná folamh i draenacha.

Caolaigh doirteadh le huisce agus mop suas.

5.5. **Coinníollacha stórála agus seilfré an táirge de réir na ngnáthdhálaí stórála**

Caibidil 6. FAISNÉIS EILE

Moladh maidir le húsáid ghairmiúil:

P280 Caith cosaint súl

Bí ar an eolas le do thoil faoin luach tagartha Eorpach de 129,2 mg/m³ don tsubstaint ghníomhach propan-2-ol (Uimh. CAS: 67-63-0) a úsáideadh chun measúnú riosca a dhéanamh ar an líon táirgí bithicíde.

Maidir leis an nóta "Catagóir (nó catagóirí) úsáideoirí": Ciallaíonn gairmithe (lena n-áirítear úsáideoirí tionsclaíocha) gairmithe oilte má éilítear é sin leis an reachtaíocht náisiúnta.

Caibidil 7. AN TRÍÚ LEIBHÉAL FAISNÉISE: TÁIRGÍ AONAIR I MEITEA-SPC 12

7.1. **Trádainm (nó trádainmneacha), uimhir údaraithe agus comhdhéanamh sonrach gach táirge aonair**

Trádainm/trádainmneacha		Schülke® 5			
Uimhir an údaraithe		EU-0034272-0012 1-12			
Gnáthainm	Ainm IUPAC	Feidhm	Uimhir CAS	Uimhir CE	Cion (%)
Propan-2-ol		Substaint ghníomhach	67-63-0	200-661-7	63,1 % (w/w)